

# O B S A H

---

## I. Pomník Nesmrtelnému

|                                                                           |     |
|---------------------------------------------------------------------------|-----|
| Josef Hora: Puškinovi . . . . .                                           | 7   |
| Jiří Horák: A. S. Puškin . . . . .                                        | 9   |
| Jarmila Glazarová: Svědectví (Museum Puškina v Lenin-<br>gradě) . . . . . | 104 |

## II. Pozdravy a vzpomínky

|                                                |     |
|------------------------------------------------|-----|
| Oldřich John: Básník ruské země . . . . .      | 123 |
| Zdeněk Fierlinger: Pěvec svobody . . . . .     | 125 |
| Zdeněk Nejedlý: Dva Puškinové . . . . .        | 127 |
| Václav Kopecký: Věstec budoucnosti . . . . .   | 129 |
| Marie Majerová: Prostota a jas . . . . .       | 131 |
| Marie Pujmanová: Puškinské vzpomínky . . . . . | 133 |
| Václav Řezáč: Puškin v dnešku . . . . .        | 135 |
| Jan Noha: Rozhovor s A. S. P. . . . .          | 137 |
| Pavel Bojar: Můj Puškin . . . . .              | 140 |
| Oldřich Kryštofek: Stopadesát let . . . . .    | 142 |
| Jindřich Hilčer: A. S. Puškin . . . . .        | 144 |

## III. Puškin v české kultuře

|                                                                           |     |
|---------------------------------------------------------------------------|-----|
| Jan Mukařovský: Puškin dnes u nás . . . . .                               | 147 |
| Helena Procházková: Po stopách Puškinových do let<br>šedesátých . . . . . | 152 |
| Jan Kollár: Kletba vrahu A. S. Puškina . . . . .                          | 240 |
| Jan Pravoslav Koubek: Na hrob Puškinův . . . . .                          | 241 |
| Jaroslav Závada: A. S. Puškin a český verš . . . . .                      | 243 |
| Jaroslav Vrchlický: Puškin u moře . . . . .                               | 262 |
| Aug. Eug. Mužík: Alexandr S. Puškin . . . . .                             | 265 |

|                                                                                          |     |
|------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| Svatopluk Čech: Puškin a Mickiewicz . . . . .                                            | 270 |
| Antonín Grund: Setkání Frant. Táborského s Puškinem . . . . .                            | 272 |
| Albert Pražák: Puškinův zásah do Horova života a díla . . . . .                          | 281 |
| Petr Kříčka: Zpověď puškinského překladatele . . . . .                                   | 307 |
| Václav Burian: Puškinova próza v české literatuře . . . . .                              | 312 |
| Josef Kopta: Z jazyka zrozený . . . . .                                                  | 319 |
| Emil F. Burian: Současný Puškin . . . . .                                                | 322 |
| Jiří Frejka: Nové setkání s „Borisem Godunovem“ . . . . .                                | 325 |
| Jaroslav Průcha: Básník lidu . . . . .                                                   | 327 |
| Jelena Holečková: „Evžen Oněgin“ na českém operním<br>jevišti . . . . .                  | 329 |
| Svatopluk Čech: „Již nechtěj opěvovat Oněgina“ . . . . .                                 | 355 |
| Zdeněk Otava: Puškin — moje láska . . . . .                                              | 356 |
| Bohuslav Havránek: Puškin — trvalý symbol revoluč-<br>nosti v české kultuře . . . . .    | 358 |
| Jiří Krejčí: Čeští ilustrátoři Puškina . . . . .                                         | 361 |
| Václav Rabas: Víra v slovanského genia . . . . .                                         | 381 |
| Jan Pilař: A. S. Puškin . . . . .                                                        | 382 |
| Jos. Bečka, H. Kosterka a Hel. Procházková: Puškin<br>v české literatuře (Bibliografie): |     |
| I. České překlady z Puškina . . . . .                                                    | 384 |
| Seznam českých překladatelů Puškina . . . . .                                            | 400 |
| II. Studie, články a stati o Puškinovi . . . . .                                         | 401 |
| Autoři českých nebo do češtiny přeložených statí<br>a článků o Puškinovi . . . . .       | 416 |
| Julius Dolanský: Domovně A. S. Puškina (Místo do-<br>slovu) . . . . .                    | 418 |
| Seznam vyobrazení . . . . .                                                              | 425 |